



Notas culturales interamericanas

(Especial para Mundo Femenino)

Familias mexicanas hospedan a estudiantes norteamericanos

(USIS).— Un grupo de familias mexicanas están hospedando este verano a un grupo de profesores y estudiantes de Riverside, California.

Los californianos fueron a México con el fin de asistir a cursos de enseñanza, estudiar la historia y la geografía del país y para perfeccionarse en la lengua castellana.

Los preparativos de la expedición. *Pasa a la Pág. SEIS*

RAYOENTREVISTA

“Juzgo una insensatez el aceptar la renuncia al Licenciado Segura Herrera, pues no tuvo jamás el Reformatorio de Menores San Dimas un Director más capaz y humano que él”

Tanto el señor Ministro de Gobernación como el señor Quirós Navino deben impedir el retiro del señor Segura, si no quieren que el Reformatorio vuelva a andar al garete

Hasta nuestra mesa de redacción llega doña Graciela Artavia de Loria para rogarnos hagamos públicas sus palabras acerca de la renuncia presentada por el Sr. Ex Director del Reformatorio San Dimas, Lic. don Fernando Segura Herrera, y aparecida en los diarios del domingo pasado. A este respecto dijo la Sra. de Loria.

“Soy pariente muy inmedia de uno de los muchachos q' más guerra han dado desde que tenía diez años. Mientras este muchacho fué tratado por otras personas, en cuenta el señor Ortiz de tan malos recuerdos en la Agencia de Menores, nunca pudimos sacar provecho de él, más bien se ponía peor cada día. En cambio cuando el Lic. Segura se hizo cargo de la Dirección del Reformatorio y el muchacho cayó bajo su dirección, entonces sí que poco a poco lo vimos encarrilarse, y si hoy es un muchacho. *Pasa a la Pág. CUATRO*”

do el Lic. Segura se hizo cargo de la Dirección del Reformatorio y el muchacho cayó bajo su dirección, entonces sí que poco a poco lo vimos encarrilarse, y si hoy es un muchacho. *Pasa a la Pág. CUATRO*

MUNDO FEMENINO

Por la libertad y la cultura en la unión de América

CIRCULA SIMULTANEAMENTE EN COSTA RICA Y EN EL SALVADOR

AÑO IX Nº 251 TELEFONO 1024

ROSALIA DE SEGURA, Directora LUNES, 13 DE AGOSTO DE 1956

San José, Costa Rica San Salvador



IMPOSIBLE

“La renuncia del Lic. don Fernando Segura Herrera, quien tuvo a su cargo durante varios años la Dirección del Reformatorio de San Dimas es una gran pérdida para esta institución, pérdida que creemos muy sinceramente debe repararse, ya que no contamos con un sólo técnico de la capacidad del Sr. Segura, y contando con tan pocos o ningún recurso para la orientación de la juventud extraviada no vemos como se puede dejar perder un elemento del valor del Lic. Segura Herrera.”

DESATINO

Nos parece el haber dejado salir. *Pasa a la Pág. SIETE*

En el mes de setiembre próximo se conseguirán los primeros lotes de Vacuna Salk para Costa Rica

La misma será empleada en los niños nacidos durante el año de la epidemia, ya que los mayores se consideran inmunizados contra la terrible enfermedad

Con relación a la expectativa si la vacunación existente alrededor de nuevos alarmantes brotes de poliomielitis, visitamos el Ministerio de Salubridad Pública en donde nos nos dijo que por el momento no hay motivo justificado de alarma, ya que de acuerdo a los datos recogidos en los hospitales y en los consultorios particulares de médicos, no existe ningún brote epidémico de poliomielitis, agrega además que, tan pronto la existencia de casos pasara de lo normal el Ministerio le comunicará al público para que éste tomara las precauciones debidas.

Respecto a la posibilidad de vacunación para toda la población

infantil se nos dijo que todavía el Gobierno de los Estados Unidos no ha concedido licencia de exportación a la vacuna, que en su totalidad se está aplicando a los grupos que tienen mayor peligro dentro de los mismos Estados Unidos. Se ha anunciado sin embargo que es muy posible que en el mes de septiembre se esté aplicando a los grupos que tienen mayor peligro dentro de los mismos Estados Unidos. Se ha anunciado sin embargo que es muy posible que en el mes de septiembre se esté aplicando a los grupos que tienen mayor peligro dentro de los mismos Estados Unidos. *Pasa a la Pág. CUATRO*

Regresó al país ANABELLE GRANADOS



Señora ANABELLE GRANADOS S.

Después de haber obtenido el Trofeo de la Amistad que le fué otorgado en el reciente Certamen de Belleza y Simpatía celebrado en Long Beach, California, para la elección de Miss Universo, la preciosa damita alajuelense ha sido objeto de innumerable felicitaciones. *Pasa a la Pág. OCHO*

Cinco salvadoreños realizan en nuestro país estudios de especialización para instalar una Planta Pasteurizada de Leche en El Salvador

Han sido enviados por la Uniceff que está prestando ayuda para la instalación de dicha planta. A este efecto se ha formado en el país hermano una Cooperativa de doscientos socios, que ya tienen en su poder toda la maquinaria requerida

Enviados por la Uniceff se encuentran en nuestro país para realizar estudios de especialización para instalar una Planta Pasteurizada de Leche en El Salvador, los señores Don Héctor Gómez Herrera, don Juan Antonio Coto, don Carlos Roberto Escobar, don Rolando

Escobar y don Víctor Ramón Villacorta, quienes siguen prácticas en el laboratorio de la Cooperativa de Productores de Leche Dos Pinos sobre fabricación de leche en polvo, pasteurización, elaboración de mantecquilla y helados, manifestándose muy complacidos de las experiencias que van adquiriendo y del trato fraternal que reciben.

La Uniceff, organización que tanto se ha empeñado en la instalación de plantas pasteurizadoras de leche y sus derivados, cumpliendo con su programa de protección infantil, está prestando ayuda a este hermano país, en el cual se va a instalar dicha Planta para la que. *Pasa a la Pág. CINCO*

LOS LECTORES OPINAN

“Yo quisiera que en este país se dejaran los que tienen autoridad y poder para hacer las cosas de tanto proyecto y fueran más reales”. Todo lo quieren hacer técnicamente, pero mientras tanto no hacen nada concreto

Conceptos de la carta enviada por doña Rosa Esther Ujueta de Azofeifa

Agosto 8 Ciudad. Señora doña Rosalía de Segura, Directora del MUNDO FEMENINO.

Muy apreciable señora: Lleva esta carta para Ud. mi cariñoso saludo y mis felicitaciones por los triunfos que ha logrado, así como

también el ruego de que me le dé publicación a la presente que dirijo a quienes tengan en su mano el mando y el poder pero no la voluntad y decisión que se necesitan para poner remedio a los males. Para todos aquellos que hablan de tecnicismos y tecnicismos, mientras las necesidades son dejadas en el tarro del olvido.

Ahora me estoy refiriendo al tan llamado Hospital de Niños para el que se comenzó a recoger plata desde el año fatal de la última peste de parálisis, pero que todavía no se ha hecho, y que según parece apenas se comenzará a planear, en lo cual seguramente se pasará todo lo que queda del año. Mientras tanto los niños de los que no tenemos fortuna están. *Pasa a la Pág. CINCO*

“Prensa Gráfica” de El Salvador hace referencia a una información de MUNDO FEMENINO

“COSTA RICA NO OBSERVA TRATADO DE LIBRE COMERCIO”, dice la referencia que hace sobre una información nuestra

En nuestra edición de fecha 30 de julio recién pasado hicimos referencia al hecho censurable de que nuestro país impida la venta del café salvadoreño en el territorio nacional exponiendo las razones desde nuestro punto de vista injustificadas. *Pasa a la Pág. DOS*

EN LA HISTORICA REUNION DE PANAMA



Esta fotografía reproduce el momento en que el Doctor César Julio Delgado, Presidente del Consejo de la Organización de Estados Americanos, abre la sesión conmemorativa de la OEA, en honor del 130º aniversario de la celebración del Primer Congreso de Panamá convocado por

Simón Bolívar. El acto solemne tuvo verificativo en el Salón Bolívar, de la ciudad de Panamá, durante los días de la histórica Conferencia de Presidentes de América reunida en el mes de julio último. (Foto USIS).

La Asociación de Relaciones Públicas recién formada será el más importante vehículo de cultura y avance de las relaciones humanas

Sus integrantes, altos personeros de los principales organismos oficiales y autónomos tienen a su haber no sólo vastos conocimientos en la materia sino además un bien marcado espíritu de servicio social

Ya están en estudio los respectivos Estatutos que darán respaldo a la asociación poniéndola en marcha

En la noche del martes pasado llevó a cabo la segunda reunión de la Asociación de Relaciones Públicas recién formada con el fin de brindar todo el apoyo debido a la buena marcha de las relaciones humanas, y por consiguiente, a la cultura del país

y al mejor entender y conocerse de los distintos círculos.

Sus integrantes, altos personeros de los principales organismos oficiales y autónomos, tienen a su haber no sólo vastos conocimientos en la materia, sino además un bien marcado espíritu de servicio social, teniendo el propósito de atraer aún más a fin de que dentro de ella tengan representación todos los organismos e instituciones cuyas funciones les pongan en contacto directo con el público:

Ministerios y demás organismos estatales; Caja Costarricense del Seguro Social, Consejo Nacional de la Producción, Sistema Bancario Nacional, Cruz Roja Costarricense, Instituto Costarricense de Turismo, Instituto Costarricense de Electricidad, Junta de Protección Social, Prensa, Radio, etc.

En la reunión a que hacemos referencia estuvieron representados al-

trados por señores: *Pasa a la Pág. OCHO*

Aumenta el número de mujeres casadas que trabajan

WASHINGTON.— Por donde quiera que uno viaje en Estados Unidos en estos días, verá mujeres trabajando. Las ve muy atareadas en las oficinas, tras los mostradores de las tiendas, en las plataformas de montaje de las factorías, y hasta en los escritorios de los gerentes de las grandes empresas comerciales. Esto por sí mismo nada tiene de nuevo. Pero el número de mujeres que trabajan va en aumento constante, y este aumento es de tal proporción que señala hacia una continua evolución social de considerable importancia. Por todo, hoy día hay en los Estados Unidos 21 millones de mujeres que trabajan, y esta cifra es 50 por ciento más que hace 15 años. Esta cifra representa poco más de la tercera parte del total de personas empleadas que en los Estados Unidos desempeñan propensiones

u oficios lucrativos. Las estadísticas del gobierno denotan que 30 por ciento de las mujeres casadas están empleadas. En 1940 ese porcentaje era 15 por ciento, y a principios de este año. *Pasa a la Pág. OCHO*

Grecia cuenta desde ayer con un moderno Hospital, cuyo costo total ha sido de un millón, ochocientos treinta mil ciento ochenta colones

Lo financiaron entre el Ministerio de Obras Públicas, el Consejo Técnico de Asistencia Médico Social y la Junta de Protección Social de Grecia

En imponente ceremonia a la cual asistieron representantes de todos los círculos políticos, sociales y religiosos del país, se inauguró ayer en la ciudad de Grecia el

nuevo Hospital Periférico San Francisco de Asís, cuyo costo es de un millón ochocientos treinta mil ciento ochenta colones, en un. *Pasa a la Pág. CINCO*

Mundo Femenino

Periódico de lucha por la Cultura y la Verdad.

TELEFONO 1024

APARTADO 4843

100 Varas al Sur y 75 al Oeste de la Botica Francesa
Caja Nº 259 — Avenida 6 entre calles 2 y 4.

PERSONAL

Directora y Jefe de Redacción: ROSALIA DE SEGURA.

Redactoras:

HOLDA VARGAS, EIDA GOMEZ, ROSIVELL SEGURA

ENRIQUE MUÑOZ HERRA, Cronista Deportivo.

Suscripción mensual ₡ 1.00. Número suelto ₡ 0.25

Número atrasado ₡ 0.50. Atrasado más de 6 meses ₡ 1.00.

Venta al graso los lunes.— Editado en la Imprenta Borrás.

COMENTARIO

NUESTRO PESAR

Profundamente conmovidas, sentimos solidariamente con el pueblo colombiano la tragedia que ha puesto lágrimas y luto en todos los corazones americanos, y particularmente en el de los cientos de deudos que perdieron familiares en la tremenda tragedia que asoló a Cali, Colombia, con la explosión dinamitera más terrible que registra su historia.

Todavía no se conocen los móviles de tan tremenda desgracia. Hay quienes dicen que hubo mano criminal en el suceso. Nosotras nos revelamos a creerlo, pues por más enconados que estén los ánimos, por más hondos que sean las divisiones partidarias, es imposible dar crédito a tal monstruosidad.

Creemos que solamente fue la desgracia, irreparable desgracia que cegó tantas vidas y colmó de dolor a tantos hogares. Hacemos nuestro ese dolor y pedimos al Altísimo resignación para la reparación de los incontables daños materiales y espirituales de un pariente o amigo; hacemos nuestro el pesar que embarga a toda Colombia, rogando al Cielo le preste la ayuda necesaria para cuantos sufren hoy la muerte de un ser querido o la mutilación esta tragedia derivados.

LA ASOCIACION

Viene de la Pág. PRIMERA —

guños de ellos, por distinguidos elementos a su vez integrantes de la Directiva provisional de la Asociación, don Gabriel Solera, Presidente provisional de esta directiva y representante del Instituto de la Vivienda, tomó la palabra para exponer a los concurrentes con más amplitud los móviles de la Asociación y sus propósitos.

Dijo entre otras muchas interesantes manifestaciones: "Quiero hacer notar la equivocación que existe al no valorar debidamente a las publicaciones pequeñas del país, pues se tiene el equivocado concepto de que la publicidad y divulgación han de hacerse primordialmente en los grandes diarios, lo que yo juzgo totalmente inadecuado, pues a mayor apoyo que a estos periódicos semanarios y revistas se dé, más auge toman, más labor cultural hacen, y por consiguiente es mayor el desarrollo de las relaciones públicas del país, lo que a su vez se traduce en el resultado de lo que esta Asociación está buscando. Hago hincapié en esto porque no puede dudar nadie de mis palabras, si por un momento piensa en el auge económico e industrial que tienen países como México y Cuba, en donde abundan los semanarios y las revistas, que desarrollan labor cultural paralela a la informativa de los diarios. Yo creo que todos Uds. han de saber que cuanto mayor sea el índice cultural del individuo mayores son sus aspiraciones y necesidades. De ahí que sea necesario el apoyar esos vehículos de cultura, si se quiere incrementar el avance de las relaciones públicas y, por ende la demanda de artículos comerciales."

La Asociación se empeñará todo lo debido por brindar ese apoyo que merecen estos semanarios y revistas, segura de que al hacerlo cumplirá con el cometido propuesto y rendirá al comercio y a la sociedad beneficios de indiscutible mérito."

Seguidamente tomó la palabra Mr. Dyer, alto personero de la Bananera en Costa Rica y quien en calidad de representante de ella, ha dado todo su apoyo a la naciente Asociación. Habló Mr. Dyer, apoyando las palabras del Sr. Solera, manifestando de la existencia de la Asociación de Panamá desde dos años y medio atrás, y ofreció conseguir los Estatutos de la misma. Después hizo referencia al existir en Brazil de 28 diarios, a más de la cantidad incontable de semanarios y revistas. Sus palabras tanto como las del Sr. Solera fueron muy bien acogidas, y encargados los periodistas don Adrián Vega, representante en la Asociación del Instituto Nacional de Turismo y don Allen Pérez Chaverri del Consejo Nacional de Producción, para que tomen a su cargo las copias, ofrecidas por el Sr. Dyer para aportarlas a los demás documentos existentes ya que están en estudio los respecti-

vos proyectos de Estatutos que darán respaldo a la Asociación poniéndola en marcha.

Como detalle final de esta información que finalizamos enviando nuestra felicitación a sus iniciadores y deseándoles el mejor de los éxitos en la tarea que han emprendido, damos los nombres de los distinguidos caballeros que tienen ya representaciones en ella.

Por el Instituto Nacional de Vivienda don Gabriel Solera, Asesor de Relaciones Públicas, Sindicato de Empleados de Obras Públicas de Cartago, Secretario de Publicidad de la Federación Nacional de Juntas Progresistas; don Adrián Vega Aguiar, Instituto Nacional de Turismo; don Allen Pérez Ch., al Consejo Nacional de Producción; don Oscar Castro Vega, al Punto Cuarto; don Oldemar Ramírez, a la Caja Costarricense del Seguro Social; don Alfredo Povedano, al Ministerio de Economía; don Víctor Manuel Benavides, al Comercio; don Manuel Morales, al Instituto Nacional de Seguros, don Ismael Retana a la Contraloría General de la República; don Carlos Luis Cordeiro, al Ministerio de Agricultura e Industrias y don Wilfrido Chacón del Instituto Costarricense de Electricidad.

Casi todos los caballeros asistieron a la reunión a que hacemos referencia, habiendo estado presente también Mr. Erik Carlson, Profesor de Relaciones Públicas del Esapac, junto con don Mario García Arrocha.

SEÑORA, los muebles para su bebé búselos siempre en el Cielo Club, al contado o en facilísimos abonos.

TELEFONO 2888

Frente a Musmanni.

PRENSA GRAFICA

Viene de la Pág. PRIMERA —

para tal venta adecuadas, así como las que juzgamos beneficiosas al país del expendio de tal producto.

A este respecto, Prensa Gráfica, uno de los principales diarios salvadoreños, hace referencia acusando a nuestro país de violar el Tratado de Libre Comercio, y reproduciendo casi todo nuestro comentario.

Valdría la pena pues de que ambos Ministerios, el de Costa Rica y el de El Salvador traten este asunto con la atención debida, pues si existe un Tratado ese ha de ser respetado y cumplido, máxime si haciéndolo se benefician los intereses económicos de ambos pueblos.

Insistimos en que la Economía de cada uno de los estados centroamericanos requiere mayores mercados y que por consiguiente sus gobiernos, si es que realmente saben lo que a sus pueblos conviene deben no restringirlos sino propiciarlos.

Terminó en Guatemala un curso de adiestramiento en extensión agrícola auspiciado por el proyecto 39 de la OEA

TURRIALBA, Costa Rica (SIC). —Acaba de terminar la segunda parte del Curso Nacional de Extensión Agrícola ofrecido en Guatemala por el Proyecto 39 de la Organización de Estados Americanos (OEA) en cooperación con el Servicio Cooperativo Interamericano de Agricultura de ese país y con la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO). El Proyecto 39 del Programa de Cooperación Técnica de la OEA tiene por objetivo el mejoramiento de América mediante la enseñanza técnica en agricultura. Esa administración por el Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas, con sede en Turrialba, Costa Rica, y contando con una oficina central en San José, Costa Rica, opera en América mediante oficinas, en la Zona Norte (La Habana), la Zona Andina (Lima) y la Zona Sur (Montevideo).

La primera parte del mencionado curso se había cumplido del 5

al 23 de marzo bajo la dirección del Ingeniero Nasario C'de Baca, director del Servicio de Extensión Agrícola. Participaron en este primer período, 20 estudiantes, 11 de ellos agentes de extensión, 2 supervisores de crédito del Banco Agrario, 3 funcionarios de la Dirección General de Desarrollo Rural y 4 de la Escuela de Servicio Social del Instituto Guatemalteco de Seguridad Social. En el segundo período participaron 14 estudiantes de extensión y 3 funcionarios de la Escuela de Servicio Social ya mencionado.

Las materias incluidas en el programa de la primera parte fueron, sociología rural, filosofía, y programa de extensión, trabajo con juveniles rurales, ayudas visuales y otras similares. En la segunda parte que, comenzando el 14 de mayo se prolongó hasta los primeros días del presente mes de agosto, las materias de trabajo fueron las mencionadas en primer término y enseñanza complementaria

ALGUNAS REVISTAS PUESTAS AL SERVICIO DEL PUBLICO EN LA BIBLIOTECA NACIONAL

Centro Regional de Educación Fundamental para la América Latina, MEXICO; Revista de Historia de América, MEXICO; Costa Rica de Ayer y de Hoy, COSTA RICA; Eco Católico, COSTA RICA; Revista de Obstetricia y Ginecología, VENEZUELA; Unisylva, ITALIA; Métodos de Plantación en Zonas Áridas, ITALIA; Extractos de la Pesca Mundial, ITALIA; Flyinf Safety, ESTADOS UNIDOS; Children, ESTADOS UNIDOS.

en métodos de extensión y técnicas de educación campesina informal. Las labores fueron divididas en una parte académica y otra práctica; en este último, los agentes recibieron adiestramiento en el campo teniendo así la oportunidad de aplicar directamente los conocimientos teóricos que habían adquirido, bajo la supervisión de los instructores del curso. Los estudiantes usaron por primera vez una valija de ayudas visuales diseñada especialmente para el trabajo de extensión por los técnicos del Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas. El personal docente del curso, en sus dos etapas estuvo integrado por los siguientes especialistas: Extensión Agrícola: Ing. Nasario C'de Baca; Ing. Francisco Toro Calder, especialista de la materia en la oficina de la Zona Norte del Proyecto 39; Dr. H. C. Ramsower, espe-

cialista de la Administración de Cooperación Internacional de los Estados Unidos; Ing. Albertano C'de Baca, asesor agrícola Misión Operaciones de los Estados Unidos en México; Dr. Olen E. Leonard, director de la Zona Norte del Proyecto 39; Ing. Enrique Sumner, especialista en extensión de la FAO; Ing. Abelardo Baracco, FAO; Sra. Olga Z. de Ocampo, FAO; Ing. Luis Bolaños, supervisor de extensión, FAO; Dr. Alvaro Chaparro, sociólogo de la Oficina Central del Proyecto 39; Dr. Roy A. Clifford, sociólogo de la Zona Norte del Proyecto 39; Stes. Elmer Phillips y Enrique Sánchez Narvaez, consultor y especialista en ayudas visuales del Instituto Interamericano de Ciencias Agrícolas; y Sr. Luis Ramiro Beltrán, especialista en información y ayudas visuales de la Oficina Central del Proyecto 39 de la OEA.

Navidad en Agosto!!

Eso significa la apertura del

AMPLIO-NUEVO Y MODERNO EDIFICIO

de

UNIVERSAL

CARLOS FEDERSPIEL & Co., S. A.

Un edificio construido para ofrecer a todos sus clientes y amigos una mayor comodidad, un mejor servicio y una fina atención.



LOS MAS FINOS REGALOS para el memorable DIA de la MADRE



Los encuentra Ud. dentro del más extenso surtido de finos artículos que se ofrecen para esta ocasión.

- Radios Philips
- Costureros
- Imágenes Religiosas
- Rosarios finos
- Cadenas con Cruz
- Crucifijos

- Medallas finas
- Tarjetas de saludo para el Día de la Madre
- Pulidores Philips
- Cámaras Fotográficas
- Floreros

- Adornos de Porcelana
- Albumes para fotos
- Placas religiosas
- Plumas de Fuente
- Papel y cinta de fantasía

Y MUCHOS OTROS ARTICULOS

Al vender más...

Vendemos mucho más barato

Telefonos
1866 4577
4630 6736
2438 5079
6757

UNIVERSAL
Carlos Federspiel y Co., S. A.

Apartado
1532

A mi Madre

Madre, ¡qué gran visión hay en tus ojos!
¿Qué ignota playa de misterio has visto?
Acaso viste, desde los abrojos
de tu vida, la mística pradera
del Ensueño inmortal de Jesucristo
cuando sembró la humana sementera
y lo llevaste dentro de tu pecho,
como una joya nueva, sorprendida
en el campo árido y estrecho
que atraviesa el pantano de la vida...!

Madre, ¡qué gran visión hay en tus ojos!
Madre, ¡qué bendición hay en tus manos!
¡oh que gran bendición!

Siempre en mi ruta,
cuando me acosan los demonios vanos
y malos, de mi espíritu en la gruta
siento tu bendición inmaculada
como un soplo de brisa perfumada
que llega a los ámbitos lejanos...
cuando la brega pasa!...

¡Oh que gran bendición hay en tus manos!
Me acuerdo de tu mano grata y grave
como el ala blanca de esa ave
misteriosa que cruza el pensamiento;
¡Amor!... de tu mirada suave,
como del firmamento
por donde cruzó el ave,
el ave misteriosa de mi cuento!

MANUEL DE LA PARRA

LAS MANOS DE MI MADRE

Son las manos de mi madre
un par de manos morenas,
toscas manos a los ojos
que no saben de bellezas.

Si tú vieras esas manos,
toscas, callosas, morenas,
no digas, no, que las manos
de mi madre no son bellas.
Esas manos que estás viendo,
hechas a labrar la tierra,
son unas manos benditas,
porque son manos maternas.
Esas manos que estás viendo
con seis años sobre ochenta,
esas manos venerables
pasarán la vida entera
buscando el pan de sus hijos
entre fatigas y penas,
en verano y en otoño,
en invierno y primavera.
Ellas mecieron mi cuna,
ellas sirvieron mi mesa,
ellas secaron mis lágrimas,
esas manos fueron vendeda
que las heridas abrieron
en mi corazón las penas.
¡Manos de mis alegrías
y manos de mis tristezas!
Esas manos tan callosas



"Son las manos de mi madre"

no son manos de una reina,
manos blancas, manos blancas
con blancura de la tierra.
¡No! Las manos de mi madre,
toscas, callosas, morenas,
son a los ojos del alma

un torrente de belleza.
Son más hermosas que el agua
que va de la fuente fresca;
más hermosas que la noche
de verano y luna llena;
más que las flores del campo
un día de primavera;
más fragantes que las rosas,
mucho más que las esencias...

Son más blancas que los lirios
más blancas que la azucena,
más que el ampo de la nieve
de la cumbre de la sierra.
¡Son las manos de mi madre...!
¿Puede haber manos más bellas?
Todas las perlas de Oriente,
todo el oro de la tierra.

El sol y la luna juntos,
juntas todas las estrellas...
son nada junto a esas manos
toscas, callosas, morenas,
¡Son las manos de mi madre...!
¿Qué más puedo decir de ellas?
¡Quién me diera, madre mía,
que esas dos manos morenas
cerraran mis pobres ojos
el día que yo me muriera!

Fr. Alfredo Pio Alvarez, O. P.

MADRE

A veces el hastío de la vida,
cuando falta la calma y la bonanza,
y naufraga se ve la fe perdida
en un mar cuyo fondo no se alcanza;

cuando las penas forman nuestra egida,
y el dolor nos acecha sin templanza,
y va nuestra alma de sufrir transida
no concibe un reflejo de esperanza;

entonces, en demanda de consuelo,
alzamos pensativos la mirada
por la silente inmensidad del cielo;

y a fe que la encontramos, constelada
miramos al través de níveo velo,
la dulce imagen de la madre amada.

DAVID CORNEJO
Salvadoreño.

A mi Madre

Mi madre el débil resplandor te baña
De esta misera luz con que alumbro,
Y desde mi lecho
Te miro y no me extraña
Si tú vives en mí que venga estrecho
a mi gigante corazón mi pecho.

El sueño esquivan ya los ojos míos,
Porque fueran, si al sueño se cerraran,
Ojos sin luz de Dios, ojos impíos.

Te miro oh Madre y en la vida creo
Cómo cerrar al plácido descanso
Los agitados ojos, si te veo?

Se me llenan de lágrimas. Es cierto
Que vivo aún como los otros viven?
Que al placer de la vida no me he muerto?
¡Lloro, oh mi santa Madre! Yo creía
Que por nada del mundo lloraría!
Los goces de la tierra despreciaba,
Y lenta, lentamente me moría.

Yo no pensaba en ti; yo me olvidaba
De que eras solo tú la vida mía.
Tú estás aquí la sombra de tu imagen,
Cuando reposo baña mi cabeza.
¡Oh más, no más tu santo amor ultrajen
Pensamientos de bárbara fiera!
Una vida acabó: mi vida empieza!

La luz alumbraba ahora
Tus ojos, y me miras,
Cuan dulcemente me hablas! Parece
Que todo rie plácido a mi lado;
Y es que mi alma, si me miras, crece,
Y no hay nada después que me has mirado!

Huya el sueño de mí. Cuan poco extraño
Las horas estas que al descanso robo!
Oh! si siento la muerte,
Es porque, muerto ya no podré verte!

JOSE MARTI

A mi Madre

Siempre he llevado la cabeza erguida,
siempre fué mi carácter recio y bravo;
y aún frente a frente del Monarca mismo,
nunca mis fieros ojos se bajaron.

Más, confesarlo debo ¡oh madre mía!
si en tu presencia angelical de hallo,
mi soberbia altivez desaparece,
y humilde tiemblo a tu amoroso lado.

¡Es tu alma, acaso, que en secreto impulso,
me rinde...! Tu alma noble que a lo alto
el vuelo tiende, y lo penetra todo...?

¿O es, quizás, el recuerdo de que, ingrato
herí una vez tu corazón sensible,
el tierno corazón que me ama tanto?

Loco, una vez abandoné tu lado,
y al mundo me lancé, tras la divina
ilusión del amor, que en mis ardientes
amantes sueños realizar quería.

Busqué el amor por todos los caminos;
lo mendigué con el alma adolorida,
de puerta en puerta; y sólo obtuve, sólo,
frio en el corazón, y odios y risas.

Seguí, seguí buscando, y nunca, nunca
logré encontrarlo, hasta que al fin un día,
volví al hogar... Saliste a recibirme.

y ¡oh, sorpresa feliz, madre querida!...
Vi en tus ojos brillar, eterno y puro,
el santo amor con que soñado había.

ENRIQUE HEINE.

Su MADRE merece lo mejor

Y para ella
el mejor regalo es el que pueda compartir con sus hijos

UNA CAJA DE
Galletas ACUÑA

bellísimamente presentadas en especiales cajitas
plásticas de diversos tipos, tamaños y precios.

ES EL REGALO ADECUADO

SUS ESPECIALIDADES:

SORBETOS: Estilo Italiano con tres capas de relleno:
Fresa, cacao y limón.

SORBETOS: Rellenos de queso, especiales para bocas.
Distintos sabores, distintas formas, todas deliciosas
y elaboradas de acuerdo a científicos e higiénicos
métodos, con harinas de superior calidad y con las
mejores recetas holandesas y norteamericanas.

Ya puede Ud. también pedir la Exquisita Galleta Soda

De venta en los principales almacenes de todo el país

Fábrica y Depósito, PANADERIA ACUÑA

HEREDIA

De SANTIAGO ACUÑA

TELEFONO 110

Todos los sabores — Todas las formas — Todos los precios

Quien obsequia galletas ACUÑA

Obsequie lo mejor



MUNDO FEMENINO EN EL SALVADOR

SE HACE NECESARIO

MARIA A. DE GUILLEN RIVAS, Su perversora de la Sección Salvadoreña

VALORES FEMENINOS

MARIA DE BARATTA

Es ella una de las mujeres que han dado gran prestigio al arte y a la literatura de El Salvador, como cultora del folklore cuzcatleco en el que va gastando ya casi treinta largos años de su fructífera vida. Entre sus obras más notables está el "Cuzcatlán Típico" ensayo sobre Efonía de El Salvador.

maestros Juan Aberle, Antonio Gianoli y Agustín Roig. Sus viajes a través de Europa y América terminaron de ilustrarla, habiendo regresado a su tierra a dedicarse por entero al cultivo del arte y a la literatura, además de muchas obras culturales que han tenido en ella su más devota sacerdotisa.

En fecha próxima, estas columnas publicarán alguna de las obras de esta artista y escritora. Por hoy nos limitamos a rendirle el homenaje merecido, el cual es también homenaje a la mujer salvadoreña, que en su constante empeño de superación pone muy en alto el nombre de la mujer centroamericana.

Maria de Baratta, esposa de don Augusto Baratta, nació en el capital salvadoreño el 27 de febrero de 1894, como hija del doctor don José Ángel Mendoza y doña María González, pianista renombrada en su época. A los seis años, nuestra hoy célebre artista fue iniciada en la música por su propia madre, estudios que continuó luego bajo la dirección de los

Carta enviada por el Sr. Gerente de la FEDECAME a nuestra distinguida Directora en El Salvador doña María Alvarez de Guillén Rivas

"Sus trabajos en pro del mejoramiento de la caficultura salvadoreña, han traspasado los linderos de este país y su memoria se recuerda con cariño en todos los países caficultores del Continente", dice el señor Morales F., refiriéndose a don Rafael Alvarez Lalinde

Julio 19, 1956

Sra. María Alvarez vda. de Guillén Rivas
Planes de Renderos Ciudad

Muy distinguida señora:
Tuve el gran placer y honor de recibir su atenta de 17 de los corrientes que vino acompañada de una copia del hermoso y sentido poema intitulado "EL CAFE - Pregon de América", dedicado a la FEDECAME.

Antes que todo agradecer esa deferencia a esta Institución, que trata por todos los medios posibles, defender los intereses cafetaleros en los países que la integran.

En segundo término, deseo felicitarla por su magnífica pieza literaria que revela gran cultura, dominio del tema y gusto exquisito, rindiendo culto a uno de los productos más nobles y que han contribuido más al desarrollo económico y social de Latinoamérica.

Lo encontramos tan interesante, que nos permitiremos, con la venia de Ud. señora, reproducir lo en nuestro Boletín Semanal que se distribuye por vía aérea en 28 países de este y otros continentes.

Su queridísimo padre, don Rafael Alvarez Lalinde fue un hombre extraordinario para nosotros y para todos los caficultores del área de FEDECAME. Sus trabajos en pro del mejoramiento de la caficultura Salvadoreña, han traspasado los linderos de este país y su memoria se recuerda con cariño en todos los países caficultores del Continente. Es por eso que FEDECAME quiso rendirle tributo —muy justo por cierto— otorgándole la distinción más alta que puede conferirse, o sea, el "Diploma al Mérito Cafe Talero".

Tendré mucho gusto de dar cuenta de su valiosa contribución a la Honorable Junta Directiva a reunirse a fines del presente mes y aprovecho la oportunidad para saludar a Ud. señora, con mi consideración más distinguida.

FEDERACION CAFETALERA DE AMERICA

Arturo Morales F. Gerente

Para nuestra edición especial de setiembre, ofreceremos la publicación del poema a que la presente hace referencia.

Calzado "MARZENIT"
Marca registrada
Hecho a mano — Siempre es el mejor
Avenida España No 1 — San Salvador, C. A.

DEPORTES CUZCATLECOS

Hacer un deportista es restarle un vicioso a la sociedad
A cargo de Alvaro García G.

MANOLO BALMACEDA.
fue el ganador del Trofeo ODECA, entregado por el Sr. Grau. de ODECA Dr. Guillermo Trabanco, en la justa motociclística celebrada con motivo de las fiestas agostinas y en las que él ganó el segundo puesto. Fue asimismo premiado con una hermosa cinta con los colores salvadoreños y un ramo de flores obsequiado por una preciosa niña cuzcatleca. En la ceremonia de entrega de premios por esta carrera, ceremonia que se efectuó en el edificio sede de la ODECA estuvieron presentes otros costarricenses. Don Luis Cartín, el primer cronista deportivo de Costa Rica, Sr. Araya Borge, Presidente del Moto Club de Costa Rica, Frank Arguedas que ocupó el quinto lugar en la carrera y don Alfredo Rhomoser que prestó toda clase de ayuda a los costarricenses.

tor, hicieron posible que sus comentarios fueran cada vez más gustados por los lectores.

Fese a ser un periodista de pluma galana y estilo depurado, siempre se caracterizó en nuestro ambiente deportivo y social como persona humilde, servicial y caballero, todo lo cual le ganó en tan pequeño lapso de estadía entre nosotros, las simpatías generales de sus lectores, y de los que tuvimos el placer de contarlo entre el círculo de nuestras amistades.

Al consignar la salida del brillante escritor español para la acogedora República hermana de El Salvador, no le decimos adiós, sino hasta luego; alentando a la vez la esperanza de que en no lejano futuro le volvamos a tener entre nosotros. Bien viaje y pronto regreso, amigo Zoquifías.

DICEN LOS MAMACHOS

Los populares hermanos Mamacho II y Mamacho II integrantes de la Selección de Fútbol de la Fuerza Pública de Costa Rica que nos visitó se mostraron sumamente complacidos de todas las atenciones que recibieron y expresaron antes de marcharse su complacencia por las tantas atenciones que les brindó el pueblo salvadoreño. "Es un pueblo muy culto y cariñoso al que mucho nos gusta tener por hermano", frase que pronunció al despedirse uno de los populares hermanos.

TAMALON GARAY

A juicio de la prensa extranjera, fue éste veterano arquero el que más se lució cubriendo el arco del Atlético Marte, Campeón Nacional de El Salvador.

LUIS CARTIN

El popular cronista y locutor de portivo costarricense, es, a juicio nuestro, el más justo en sus apreciaciones, el de mejores conocimientos deportivos, y el que mejor informó sobre el desarrollo de las justas deportivas aquí celebradas con motivo de las fiestas agostinas. Un apretón de manos de este cronista para el amigo Cartín.

COSTA RICA NOS TACHA DE DESCORTESES...

El Sr. Alfonso Mora Güell, alto personero de la Liga Provisional de Basquetbol de Costa Rica, dijo, refiriéndose a la cancelada serie de la ODECA con un equipo costarricense: "Cuando ya todo estaba preparado, equipo contendiente listo, lugar donde efectuarse el juego, propaganda efectuada, entradas vendidas, y dedicado el encuentro al Sr. Presidente de la República, el equipo ODECA no se presenta, teniendo nosotros noticia de que el juego no se llevaría a cabo por medio del Sr. Eddy Bermúdez que regresó al país diciendo que habían despachado a todos los jugadores, y por medio del Sr. Grillo. No obstante nuestros esfuerzos por tener contacto con el Sr. Quintanilla, a quien pusimos hasta un cable que no fue contestado, nada pudimos lograr, quedando no sólo la afición burlada, sino víctima la Liga de todos los gastos inútilmente hechos. Ante nuestras gestiones y explicaciones sobre la

RINCON DEL ALMA— TU ERES AMOR

Yo te amo amor con ansia tan creciente que estás dentro de mí, y estás en todo.
Eres en mi un dolor nunca calmado, una sed no apagada, un placer no sentido.
Eres en mi la vida que me impulsa a esta lucha sin tregua y eres en mi la muerte que deseo para encontrar paz.
Eres cielo que me hace sentir dicha, cuando la dicha de otros seres busco, y eres infierno que calcina mi alma, al sentirte dentro de mí, tan sólo.
Yo te amo amor, cósmica fuerza que así me has poseído.

Más no te tengo yo y quiero tenerte, tú eres amor mi dicha y mi suplicio.
Dicha, porque lo siento y te prodigo cual prodiga la fuente su agua clara, suplicio, porque a mi nunca tu vuelves limpiado, cristalino, cual te brindo.
Tú eres amor quien traza mi destino, y sometida a él me tengo entre tus brazos, sé que soy tuya, que tú no eres mía, mas porque soy mujer no te rehuyo.

Rosalía de Segura.

Julio de 1956.

RAYO ENTREVISTA . . . Viene de la Pág. PRIMERA

cho que ya no nos dá ninguna preocupación y sí muchas esperanzas. Ahí pero había que ver los sistemas usados por el Sr. Segura, su manera de tratarlos. Luego este señor fue a especializarse a California, ninguno de los que le censuran a él, ninguno de sus empleados puede tener ni la capacidad ni el sentido hondamente humano que tiene este señor, pues a más de que ninguno de ellos es técnico, tampoco tiene la vocación ni la visión de don Fernando. Y como el caso de mi pariente conozco innumerable, y si la prensa les da oportunidad con seguridad de que mucho, pero mucho se conocerá.

Juzgo una insensatez el aceptar la renuncia al Lic. Segura Herrera, pues no tuvo jamás el Reformatorio de

situación en que nos dejaban, no hemos recibido ni una noticia siquiera, que por cortesía a lo menos, debieron enviar".

Somos descorteses? . . . Queda la pregunta para que la responda el público.

EL DEPORTE ES EL D. D. T. Y LA VITAMINA DEL CUERPO.

Menores San Dimas un director más capaz ni más humano que él, Tanto el Sr. Ministro de Gobernación como el Sr. Quirós Navajo deben impedir el retiro del Sr. Segura, si no quieren que vuelva a andar al garete.

Sobre todo ahora que la delincuencia está avanzando tanto, no creo acertado que el Gobierno prive a los organismos orientadores de la juventud descaída de los elementos verdaderamente capacitados para orientarla.

Quiero que Ud. tome todas mis palabras al pie de la letra, porque quiero desde esta entrevista pedir al Gobierno que regrese al Sr. Segura a su puesto y ponga en su lugar a los responsables que han puesto al país en la situación de perder un elemento tan valioso, y si el Gobierno no hace caso y prefiere los chismes y las intrigas de los envidiosos y enemigos de la juventud, que quede aquí también mi censura bien patente. Se lo que digo y como lo digo, y para eso son los periódicos libres en un país en donde todos podemos decir la verdad hasta al mismo Gobierno."

COMENTARIO

e imprescindible que el Gobierno próximo a iniciarse tome como una de las primeras y más importantes obras a realizar la dotación de todas las comodidades debidas al Correo, pues pese a todos los titánicos esfuerzos de su Director señor Buitrago, es materialmente imposible el realizar a satisfacción el trabajo con la cantidad de incomodidades incontables que hemos visto personalmente. Y tal necesidad es más notoria por cuanto no es un secreto que es El Salvador país en donde en muy alto grado la industria, el comercio y las actividades culturales y artísticas crecen diariamente con su consiguiente demanda de servicios postales cada vez mayor, pero que debido a las circunstancias ya apuntadas no marcha bien, antes por el contrario, con grandes demoras que perjudican en muchísimos casos los intereses a través de dicha correspondencia tratados.

Es por eso que nos atrevemos a sugerir sea éste uno de los primeros problemas tratados por el nuevo Gobierno, pues es el correo arteria vital en el manejo de las relaciones nacionales e internacionales, bien sean de orden puramente social, como político, cultural, comercial e industrial, y no es ignorado por nadie que desde el incendio que destruyó el edificios de Correos de El Salvador, trabaja esta importantísima dependencia en medio de las incomodidades mayores, haciendo esfuerzos sobrehumanos por rendir un servicio satisfactorio, que lo es hasta la medida de las posibilidades, pero que no es eficiente por la limitación infima de esas mismas posibilidades, ni es el que merece un país de las perspectivas de El Salvador.

- COMPRIMIDOS -

(Cara y Cruz)

Perfiles del mes de julio

Un mes sin sensaciones criminalistas, debido sin duda al tono tanto moderado que parece haber asumido la prensa diaria. . .

El Cuarto Poder, que el excesivo sensacionalismo en las noticias es candalosas, es una de las fuentes que exacerban la sed de sangre humana, entre los tarados. . .

Comentarios: "Más vale tarde que nunca" y ojalá cada mes descienda la estadística criminal en nuestro país!

Las llamas parecían haberse olvidado del plan urbanístico de San Salvador y esta vez saltaron a Santa Ana en donde felizmente existe una Catedral que no se que ma porque ha sido fabricada de piedra y voluntad, como todo lo que se hace en la Heroica! . . .

Otro cuartel estuvo a punto de incendiarse, pero esta vez, aunque el fuego se inició en los depósitos de gasolina, los daños se redujeron al susto y a la destrucción de la galería en que se guardaban los tonelés de combustible. . .

Comentarios: "Querer es poder" dijo la gasolina y se portó bien con el cuartel de la Policía d. Hacienda. . . le tivo miedo a las multas y a las SANCIONES!

Mes de fiestas patronales, de carrozas con mujeres hermosas y de REINAS. . . Reina va y reina viene para cada Centro Social para cada institución. . . Coronas y Centros a granel que las bellas muchachas aceptan, luciendo su mejor sonrisa! por suerte, su fugaz reinado, aunque lleva prendidas con alfileres, múltiples pequeñas decepciones, no se compara con a

quel, cuyo peso agobia la testa coronada de un Imperio que se desmorona!

Comentarios: "Reinar es sufrir" El peso de todo pueblo es enorme para tan frágiles hombres!

Los acontecimientos internacionales que han absorbido toda la atención mundial han tenido por escenario el MAR y los CANALES. . .

Dos naves de las más bellas del mundo, chocan en un paso estrecho. . . El Andrea Doria se hundió. . . el otro llega todo averillado al puerto de Nueva York. . . Los científicos están confundidos: ¿Qué hubo del RADAR? Hombre! como si ni tal, lo cual viene a confirmar aquello de que: "El hombre pone y Dios dispone".

Reunión de Presidentes de América en Panamá. . . en un ambiente de Amistad y colaboración, una declaración que va a sumarse a otras muchas que Améri-

ca se compromete a mantenerse unida y a caminar sin desmayos por la senda de la PAZ. . . Afortunadamente el CANAL dormía bajo un cielo de plata y su ligero quejido fué a resonar muy lejos, en los oídos de NASSER que el 26 de julio declaró Nacionalización del Canal de Suez! Tremendo paso que ha puesto al Mundo al borde de un nuevo conflicto bélico, que no hay como los "intereses creados" para mover volutas des, Marinas y Ejércitos Internacionales!

Comentarios: Los poderes de la tierra olvidan muy a menudo un refrán que los pobres tienen siempre muy en cuenta. "El que de a jeno se viste, en la calle lo desvisten".— TELES-KOPIO.

- NOTICULAS -

GUERRA AL ANALFABETISMO

En reciente reunión celebrada por el activo Ministro de Cultura Dr. don Reynaldo Galindo Pohl y el Jefe de Alfabetización y Educación de Adultos señor Profesor don Alberto Martí, decidieron con centrar la campaña de prensa y radio en la capital y poblaciones vecinas, a fin de intensificar la campaña alfabetizadora para hacer bajar el alarmante índice de 36.326 analfabetos. No cabe duda de que ese índice bajará.

MARTA GUILLEN EN MEXICO

La notable soprano salvadoreña Martha Guillén Alvarez, se encuentra actualmente en México con el fin de entregarse a nuevos estudios artísticos, y con el de estudiar propuestas de grandes empresarios teatrales que han oído a la Sra. Guillén. Muchos nuevos éxitos deseamos a esta gran artista que representa espléndidamente El Salvador, y que éste no ha sabido apreciar en lo que vale el invaluable tesoro de su voz. Martha Guillén Alvarez nunca debió de dejar los programas de Radio Nacional, pues era la sobresaliente nota artística de los mismos. Pero siempre ganará El Salvador, pues Marta triunfará en México gracias a la poca visión del Sr. Roberto Mendoza.

EMBAJADOR DE COSTA RICA AGASAJA AL PRESIDENTE ELECTO Y A SU SENORA

ESPOSA

En suñtosa recepción ofrecida por los esposos Matamoros Loria, Embajadores de Costa Rica en El Salvador, rindieron homenaje al futuro gobernante salvadoreño Coronel don José María Lemus y a su bella señora doña Coralía de Lemus, en gesto de indiscutible cordialidad de Costa Rica al El Salvador. A la misma asistió también el actual Presidente salvadoreño Coronel don Oscar Osorio y el Coronel don Oscar Bolaños.

EN EL MES DE SETIEM

Viene de la Pág. PRIMERA

setiembre próximo se logren obtener los primeros lotes de Vacuna Salk, los cuales se emplearán en los niños nacidos durante el año de la epidemia y los que les han seguido, que son los que forman el grupo de mayor peligro, pues se considera que los mayores están inmunizados ya dada la intensidad de la epidemia.

Suscríbese a "MUNDO FEMENINO"

SENTIDO FALLECIMIENTO DE DON ROMULO ARTAVIA

Un nuevo duelo ha conmovido a la sociedad costarricense con el fallecimiento del muy estimable caballero don Romulo Artavia, quien se distinguió siempre por su alto espíritu filantrópico y religioso. Su muerte ha enlutado a muy esti-

mables hogares de la sociedad costarricense, con cuya pena muy sinceramente nos solidarizamos, sumando nuestros ruegos a los de ellos por el eterno descanso del inolvidable desaparecido.

— Sección Social —

A cargo de Rosibel Segura y Eida Gómez

DE LOS CARTAGOS

Regresan en la presente semana los jóvenes esposos don Alvaro Jiménez Castro y su linda señora doña Lillette Carvajal de Jiménez, quienes estuvieron pasando su luna de miel en la finca "La Rosita" propiedad de sus padres.

SEÑORA, los muebles para su bebé búselos siempre en el Ciclo Club, al contado o en facilísimos abonos.

Frente a Musmanni.
TELEFONO 2888

GRECIA TIENE DESDE ...
Viene de la Pág. PRIMERA

área de 2686 metros cuadrados, perfectamente equipado y dotado de todo lo necesario para dar rendimiento perfecto a las necesidades que demande.

Esta unidad del sistema Hospitalario Nacional, prestará servicios de Medicina General, Cirugía General, Obstetricias, Pediatría, Con sultas Externas, Cirugía Menor, Laboratorios, Farmacia y Rayos X. Tiene excelentes dotaciones para sus servicios de cocina, lavandería, esterilización, contando con su propia planta eléctrica para servicios de emergencia y con sus respectivas ambulancias y cámaras de refrigeración.

Cuenta también con una bien instalada casa del Médico Director, Capilla y Comunidad, Casa de Enfermeras, Casa de Máquinas y Tanques para almacenamiento de agua.

Tan excelente obra, de la cual estará justamente ufana la floreciente ciudad de Grecia ha sido costeadada por el Ministerio de Obras Públicas que aportó la suma de ₡ 637.000.00, el Consejo Técnico Médico de Asistencia Social ₡ 843.100.00 y la Junta de Protección Social de Grecia la cantidad de ₡ 350.000.00.

CINCO SALVADOREÑOS ...

Viene de la Pág. PRIMERA —
ya está construyéndose un moderno y magnífico edificio.

A este efecto se ha constituido una gran Cooperativa compuesta por doscientos socios que ya tienen en su poder toda la maquinaria requerida.

Dicha planta estará funcionando seguramente y según los informes que hemos obtenido aproximadamente a mediados del año entrante, fecha en la cual ya estarán debidamente capacitados los técnicos que la Unicef ha enviado acá.

HOGAR DE GALA



Doña Rita Karen Olsen de Figueres

El muy distinguido hogar formado por el Sr. Presidente de la República y su señora esposa doña Karen Olsen de Figueres se encuentra de gala desde el martes 7 del mes en curso con el nacimiento de una nueva heredera, preciosa niña que viene a ser la

compañerita de su hermanito mayor José María.

MUNDO FEMENINO se regocija profundamente con el feliz suceso que alegra a los esposos Figueres y hace sus mejores votos por la ventura de la recién nacida.

DOCTOR E GARCIA CARRILLO

Diagnóstico y Tratamiento de Enfermedades Cardíacas
Metabolismo Basal — Várices
Esquina opuesta "Prensa Libre"
De 11 a 12 y de 4 1/2 a 6 p. m.

SOCIALES DE MIRAMAR DE MONTES DE ORO

Contrajeron matrimonio el recién pasado 31 de julio los estimables jóvenes de esta ciudad don Guillermo Micó Mora y la señorita Seydi Vargas Blanco. Hoy señora de Micó. A los cuales este periódico se complace en desearles una muy venturosa vida matrimonial plena de las mejores felicidades que han de ser su eterna com-

pañerita.

MUNDO FEMENINO se complace en desear muchas felicidades al recién formado hogar de don Faustino Herrera Jiménez y su gentilísima señora doña Nancy Rodríguez Gatejens de Herrera con motivo de su reciente unión matrimonial.

Telegrama al Sr. Presidente de la República

San José, Agosto 3 de 1956
Señor
Presidente de la República
Don José Figueres.

El aplazamiento por un año de la nueva fijación de salarios es un rudo golpe para la economía de miles de hogares costarricenses.

Protestamos enérgicamente de la debilidad del gobierno frente a los intereses de las clases adineradas.

Miles de niños no toman un plato de sopa ni un vaso de leche, mientras aumenta día a día el desfile de carros lujosos y la cons-

trucción de edificios que valen millones de colones, sacados de la bolsa y del trabajo del pueblo. Mientras el gobierno afirma que hay una gran bonanza económica, se condena ahora al pueblo a una espera indefinida para resolver el grave problema de los salarios.

Estamos dispuestas a luchar en defensa del pan de nuestros hijos.

Por: Alianza de Mujeres Costarricenses,

Socorro Salas
Mercedes de Palmy
Daisy Ramírez

Día de las MADRES



Oseque el más sincero homenaje de afecto, envuelto en la fragancia exquisita de Perfumes DANA, en cualquiera de sus famosos "bouquets" EMIR, CANOE,

RAMILLETE DE NOIVA



Dana

YO QUISIERA QUE ...

apiñados en los Hospitales inadecuados, en los hospitales de adultos, el San Juan de Dios es una muestra, y eso que es el mejor acondicionado. Ah, pero hay que esperar a que todo se haga técnicamente, aunque técnicamente también se mueran nuestros hijos.

Yo quisiera que en este país se dejaran los que tienen autoridad y poder para hacer las cosas, es decir los que reciben las platas donadas o destinadas por la ley para esta clase de instituciones, de tanto proyecto y fueran más reales. Podrían desde que recibieron esa enorme cantidad de dineros donados para el Hospital haber ido levantándolo por lo menos para haberles dado más comodidad a los enfermitos, y luego, a medida que se iba pudiendo ir mejorando el edificio y poniéndolo en condiciones tecnológicamente (palabrita que se la da) satisfactorias. Pero guardarse el dinero por más de tres años, y al parecer cuatro, mientras los niños pobres carecen de todas las comodidades, es ingrato, y por eso protestamos todas las madres pobres que tenemos que dejar a nuestros hijos en las manos de la caridad, a veces para venir a llorar a nuestras miserables casas el abandono en que sabemos les dejamos, sin poder remediarlo de ninguna manera. Es justo esto? No y no. Yo como madre protesto y ruego a los que puedan, que se dejen de tecniclear, a condición de que nos hagan el Hospital para el que tantas buenas personas contribuyeron, hasta instituciones poderosas dieron sus buenos dineros, que los empleen ya, no sea, que se repita el caso del verso que dice "Dejado ya señora que es ya tarde".

Este sería un buen regalo que el

Viene de la Pág. PRIMERA

Gobierno podría hacer a la madre costarricense en el Día de la Madre, anunciar que ya, ya enseguida se comienza a construir este Hospital. A nosotras que nos importan regalos y más regalos, versos en los periódicos, asambleas en las escuelas, y todo eso que nos dedican, si se nos enferma un hijito y tenemos que dejarlo en el Hospital, amontonado con los hijos de otras mujeres que están en igual situación, sabiendo que se nos pueden contagiar de otras enfermedades que no tenían, por que no hay campo, porque el Hospital es ya demasiado pequeño para tanto enfermo. Así se está hablando desde el año pasado de la construcción de una gran Maternidad, y que... lo único que hemos logrado las mujeres pobres son los desvelos y atenciones del gran Dr. Terán, y los demás Médicos que con él trabajan. Por lo demás, bombo para quienes no pueden sentir de verdad nuestras necesidades, que si se aprovechan de ellas para hacerse importantes, conseguirse medallas, y todas esas vanidades que en nada alivian el dolor de los pobres. No, vuelvo a protestar porque no es justo que con el dolor y la desgracia de los humildes busquen unas oportunidades políticas, y otras mamparas para su vanidad. Esperando señora directora me haga el honor de publicarme esta carta que envío a su periódico porque lo sé de verdad al servicio de los humildes, y sobre todo que Ud. también está con nosotras en nuestras quejas y peticiones, tengo el honor de ponerme a sus órdenes quedando como si siempre seguiera servidora y admiradora.

Rosa Esther Ujueta de Azofeifa.
Barrio La Cruz.

RIASE USTED.

—Ayer tevi coquetear con el panadero, hoy con el lechero. Mañana te voy a sorprender flirteando con el patrón.

—No señora, con el patrón terminó hace una semana.

Lo distinguido está

en ofrecer un EMU

El mejor regalo: una Lavadora.
 La mejor Lavadora: SPEED QUEEN, doble tanque
SPEED QUEEN

(DOBLE TANQUE, CON 10 LIBRAS DE CAPACIDAD)

Puede Ud. adquirirla ahora con más facilidades aún a raíz de nuestra sensacional

OFERTA ESPECIAL

PRIMAS

ABONOS

¢ 199.00	¢ 18.75 semanales
299.00	17.50 semanales
399.00	13.75 semanales

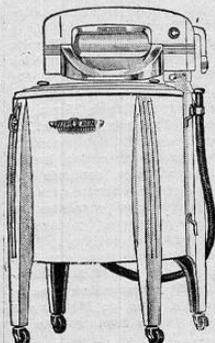
PRECIO CONTADO

¢ 1.199.00

Distribuidor para todo el territorio nacional

Almacén OSCAR STUPP

Edificio Cardona - Pie de Cuesta de Moras
Teléfono 2468 - Apartado 1645



SPEED QUEEN, doble tanque

A mi Madre

Por Constancio C. Vigil

La vejez viene hacia mí. Viene con tu mismo andar; me mira con tus ojos. Yo pienso que eres tú misma; tú, que vuelves a buscar me y que me encuentras donde me dejaste; niño como me dejaste. Parece que no hice más que esperar; pero sé menos que cuando tú me hablabas. Tengo menos que cuando tú estabas conmigo. ¡Hazme reír, hazme llorar de nuevo, madre mía!

Te busqué siempre y te esperé todos los días. . .

Te ví una vez como una estrella enorme y tembloroso en la noche de mi pena. Te ví una tarde divina, cuando ya se ponía el sol. Eras aquella calandria que desde lo invisible inundaba mi alma de armonía. Todo se transforma-

bo con su canto en cielo. Como hiciste conmigo, hice yo con los hombres. Arranqué de mi carne y de mi alma cuanto pude y se los di. No me habías dicho que duela.

No encontré nada en el mundo con que comparar tus manos. Pa saban por mis cabellos como besos que se rompían de ternura. ¡Ponlas ahora en mis sienes, enciéndeme de mis ojos y sobre todos mis dolores!

¿Qué dices tú, madre mía? ¿Es o no, tu hijo el que vuelve? La vida me ha desfigurado, pero tú sabes quién soy. Tú, únicamente, me verás como yo era!

Prepárame bien la cuna de tu cuerpo. Tengo mucho que decir;



REGULA LA TRANSPIRACION DE LAS AXILAS Y LAS DESODORIZA POR VARIOS DIAS

pero no te diré nada, tan chiquito voy hacer en tu regazo, tan chiquito y tan callado; todo escondido para que puedas esconderte bien contra tu seno; todo dormido para que tú, Madrecita, me sonrías y me beses como antes. . .

Escuela Gregg

LA ESCUELA DEL EXITO

situada 250 varas al Sur de La Catedral
Teléfono 3978 Apartado 1995



Se complace en saludar de la manera más atenta a todas las estimables señoras madres de sus numerosos alumnos y alumnas, reiterándoles el propósito firme y permanente de servirles y prepararles a sus hijos asegu-
rándoles así un porvenir risueño, aspiración máxima y satisfacción eterna de toda madre.

Agosto de 1956.

NOTAS CULTURALES...

Viene de la Pág. PRIMERA

ción estudiantil se verificaron por mediación de la Inter-American Student Exchange y del doctor Gabriel A. Palma, Director General de la Organización en Riverside.

Los seis californianos se hospedaron con las familias de un abogado, de un profesor, de un banquero y de un hombre de negocios.

Los miembros del grupo de Riverside fueron escogidos después de consultar con un comité de México. Los norteamericanos pueden matricularse en la Universidad Nacional, y durante su estancia en el país visitarán instituciones de enseñanza, fábricas, instalaciones industriales y otros lugares de interés por medio de los cuales pueden capacitarse para comprender de un modo más exacto los problemas que confrontan a la nación mexicana.

mo Lozano, Bachiller en Ingeniería, de Bogotá, Colombia; Gustavo Uribe, Bachiller en Ciencias, de Manizales, Colombia; Mario Robledo, Licenciado en Ciencias, de Medellín, Colombia; Antonio G. Rodríguez, Licenciado en Ciencias, de La Habana, Cuba; Manuel R. Gómez, Licenciado en Ciencias, de La Habana, Cuba; Juan M. González, Licenciado en Ciencias, de Trujillo, República Dominicana; José F. Terán, Bachiller en Arquitectura, de León, Nicaragua; Ruby E. Ferguson, Licenciada en Artes y Guillermo A. Riley, Licenciado de Sanidad Pública, ambos de Panamá; Paula C. Stron, Bachiller en Artes, de Lima, Perú.

El señor Nabor Carrillo, rector de la Universidad Nacional de México, pronunció el discurso de graduación.

Oklahoma dona un avión a una escuela de Bolivia.

Con el nombre de "Friendship of Oklahoma" se dió recientemente al Gobierno de Bolivia un nuevo avión que será utilizado por el Instituto de Lingüística, en la investigación de idiomas de las tribus remotas de las selvas del país.

El avión, de tipo Hello-Courier, fabricado en Pittsburg, Kansas, aterriza y despegar a 35 millas por hora. lo que le hace ideal para las pequeñas listas de aterrizaje de las selvas.

El Instituto ofrece actualmente un curso de verano en la Univer-

sidad de Oklahoma.

El avión, duodécimo de estos aparatos de vuelo donados a gobiernos de la América del Sur para utilizarlos en estudios de lingüística, fué solemnemente bautizado el 28 de junio en la Universidad, estando presente en esta ceremonia el señor Victor Andrade, Embajador de Bolivia en los Estados Unidos.

Reunión del Club Internacional de los Leones en Miami

Algunos de los recientes acontecimientos en Florida ponen de manifiesto la utilidad de actividades destinadas a promover la cordialidad entre naciones, fin que persigue actualmente el Club Internacional de los Leones.

El señor Clovis N. DaSilva, Vice-Cónsul Honorario del Brasil, en Jacksonville, describiendo los beneficios que para 48 funcionarios de su país reportó una larga gira realizada por ellos en los Estados Unidos, observó: "Sin la oportunidad de visitas como ésta, los iberoamericanos no tendrían otro conocimiento de los Estados Unidos que el que pudieran adquirir por medio de los cines o por la relación de turistas en posesión de abundantes medios de fortuna, y añadió que se había efectuado un cambio muy notable en la manera de sentir de las personas que visitaron la Nación norteamericana al modificarse sus preconcebidas opiniones sobre los Estados Unidos como resultado de la observación directa en el país.

Los conceptos erróneos pueden desecharse por completo al ponerse en contacto con elementos verdaderamente representativos del pueblo norteamericano y observando el estilo de vida en los Estados Unidos, dijo el señor DaSilva.

Algunos de los clubes, como el de los Leones, están organizados internacionalmente, con el fin primordial de fomentar la cordialidad internacional.

El actual presidente del Club Internacional de los Leones es el señor Humberto Valenzuela, de

Santiago, Chile.

Marian Anderson da un concierto en la ciudad de México

Marian Anderson cantó recientemente ante un público que colmaba por completo el local del Teatro de Bellas Artes de México.

Su programa comprendió arias en italiano, alemán, francés, español y tonadas religiosas de los negros norteamericanos.

En su comentario del concierto, el crítico musical Charles Poore, de México, declaró que "con su habitual sentimiento y maestría revivió literalmente las canciones de Schubert, pero que se elevó a mayor altura en la interpretación de las tonadas de los negros, que cantó en forma verdaderamente magistral. El concierto fué por todos conceptos, admirable".

Villa-Lobos dirigirá en un Festival de Nueva York

En el festival de música Empire State celebrado el 12 de julio en Ellenville, cerca de la ciudad de Nueva York, se ejecutó por

vez primera, bajo la dirección de su compositor Heitor Villa-Lobos, la partitura de un ballet basado en el "The Emperor Jones" de Eugene O'Neill.

José Limón y su compañía apareció en esta nueva obra.

Villa-Lobos fué comisionado por los organizadores del Festival para la composición de este ballet. La representación se repitió el 14 de julio.

Quinteto norteamericano hará una gira en Sur América.

El Quinteto Neoyorquino de Instrumentos de Viento de Madeira hará su primera gira en la América del Sur durante los meses de agosto y setiembre de 1956, bajo los auspicios del American National Theatre and Academy's International Exchange Program.

El grupo visitará México, Venezuela, Colombia, Ecuador, Perú, Bolivia, Chile, Argentina, Uruguay y el Brasil.

Señoras y Señores, Damas y Caballeros.

"Ahora sí tienen un rincón romántico" en el:

JONNY BAR

situado 100 varas al Este de la Botica La Dolorosa

Licores Finos Extranjeros y Nacionales,

Atendido por su propietario. — Visítelo y se convencerá!

CURSO SMITH CORONA OFRECE

Curso intensivo de mecanografía en un mes. 3 horas diarias, lecciones en la mañana, tarde y noche.

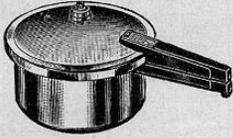
Curso completo individual y garantizado

Teléfono J-6267 — Diagonal Banco Central (Segundo Piso)

Haga un regalo útil a su

Madrecita

Presto



AUTOMÁTICA

LA MEJOR OLLA DE PRESION

Compañía **MURRAY**
Eric C. Murray, S.R.

Teléfonos: 3056 - J-5013 — Apartado: 1867
San José

VISTAZOS DEPORTIVOS

a cargo de Enrique Muñoz Herra

ESTADIO NACIONAL

Domingo 5 de agosto de 1956.

Un delucido partido, Herediano derrotó a Libertad, encuentro que se esperaba como gran acontecimiento balompédico, pero que de esto fué de lo que menos tuvo, ya que se caracterizó más por juego sucio y brusco, siendo el mayormente culpable de tan desagradable suceso el Arbitro por no cumplir con su deber y cortar espectáculo tan bochornoso e imponer su autoridad como tenía que hacerlo.

Esto, y la suciedad de algunos jugadores de los dos conjuntos, dieron al traste con lo que se esperó buen partido de Fútbol. Los tantos fueron conseguidos: el primero, en escapada del puntero izquierdo provinciano Cuico Bejarano, y el segundo por el auto goal del defensa Salas de los decanos sobre su misma portería.

Esto fué todo en el primer tiempo. El descanso fué muy prolongado por que directivos de la Federación tuvieron que reunirse en el mismo Estadio con carácter de urgencia para proceder a hacer el nombramiento del árbitro que dirigiese el segundo tiempo, ya que el árbitro titular para continuar el partido se encontraba indispueto. Tal nombramiento recayó en uno de los jueces de línea y éste terminó el encuentro sin ninguna novedad ppijueidicrasv

na dificultad. El segundo tiempo transcurrió sin nada extraordinario ya que el Herediano mantuvo su ventaja del primero, haciendo suya la victoria sin ninguna dificultad, pues sus adversario no fueron enemigo al través de todo el partido, que finalizó con marcador de 2 x 0.

Miércoles 8 de Agosto.

ALAJUELA - UNIVERSIDAD

Cumplieron en partido nocturno su compromiso los equipos nacionales Liga Deportiva Alajuelense y Universidad, ante regular concurrencia, ambos conjuntos llegaron a la cancha con sus titulares y en plenitud de magníficas condiciones. Dió comienzo el partido, y los conjuntos empezaron a moverse en sus respectivas líneas lo mejor posible, con el fin de obtener una ventaja desde los primeros minutos. Pero se notó más arremontado y acoplado el equipo estudiantil que dominaba la mayoría de las acciones ametrallando repetidas veces el marco provinciano, destacándose siempre la figura máximo del arquero Carlos Alvarado quien se llevó más de una vez las palmas.

Los celestes continúan dominando en el campo de juego porque tanto cintura como delantera matada no le gran coordinar de manera eficiente, pero como en el balompié suceden cosas extrañas, los erizos consiguen anotar el primer tanto por medio de Soto y en pifia del arquero estudiantil los alajuelenses se ponen en ventaja logrando en minutos aumentar esta maravillosa diferencia por medio de un jugada de Cabaleta por la punta izquierda y en gran servicio para Ulla quien con potente remate anota el segundo goal y al finalizar el primer tiempo, es Soto mediante una habilísima jugada que logra anotar el tercer y último tanto del primer tiempo para los provincianos.

El partido continúa y empieza la segunda etapa del encuentro y es aquí cuando los mantidos se adueñan de la cancha porque sus líneas encuentran la armonía y el equipo trabaja mejor que en los minutos finales del primer tiempo. Es en jugada personal de Mecatre Esquivel que éste mandó el balón al fondo de la red Universitaria para anotar el cuarto tanto de su equipo y sigue el dominio mantido y nuevamente Juan Ulla en coordinación perfecta con Cabaleta y Soto marcan el quinto y último goal del partido, dejando los alajuelenses en la portería estudiantil una verdadera lluvia de goles. Con este valioso triunfo los Provincianos pasan al segundo lugar de la clasificación con 17 partidos celebrados.

FUTBOL INTERNACIONAL

Campeonato profesional argentino: Boca Junior 1 - Independiente 0
River Plate 2 - Tigres 2
Huracán 1 - Estudiantes 1
Racing 2 - Argentino Junior 3
Ferrocaril Oeste 1 - Lanús 1
Rosario Central 1 - Vélez Sarfield 1
Newells Old Boys 2 - Chacarita Jr. 0
Gimnasia y Esgrima 3 - S. Lorenzo 1

RIO DE JANEIRO, BRASIL

La Selección checoslovaca derrotó al Brasil 1 x 0, tanto anotando a los nueve minutos del segundo tiempo por Moravick.

ROMA, ITALIA

Agosto 5 de 1956. — El Club de Fútbol Roma contrató al astro del balompié uruguayo Nelson Canceila.

MILAN, ITALIA

Agosto 4 de 1956. — El jugador uruguayo Walter Gámez, llegó esta noche con su esposa procedente de

CONSEJOS UTILES

Si la lejía que usted usa para blanquear su ropa no le sirve lo suficiente, lo mejor que puede hacer es añadirle una cucharada de trementina. En esa forma se le blanqueará mejor.
Para dar a las papas fritas ese color dorado que las hace tan atractivas, espolvoreelas con pimientón.
Cuando usted quiera comprobar si es o no es pura la leche que le llevan a su casa puede hacerlo en una forma muy sencilla: Introduzca en el líquido una aguja un poco gruesa; retirela verticalmente. El en la punta de la aguja queda una gota, natosa puede asegurar que recibe buena leche.
Generalmente cuando hace un tiempo que se tiene, el betón que se vende en cajitas se pone duro. No lo desperdicie. Echele unas gotas de leche y la pasta se volverá a ablandar para poder ser usada nuevamente.
Si tiene que servir a sus invitados frutas en conserva, no cometa el error muy común de abrir la lata momentos antes de servirlos. Mejor las saca del envase un par de horas antes para que el contacto con el oxígeno del aire cojan mejor sabor.

CASIMIRES LUCONI

TIENE USTED...

¿CUELLO LARGO Y DELGADO?
Use cuellos altos; le favorecen también los vuelos rizados, collares pegados al cuello, o collares en color que contrasten; el pelo largo.
¿HOMBROS ANCHOS?
No usar nunca hombreras, ni mangas enterizas; usar solapas es trechas líneas verticales en la línea del escote y pequeños adornos para distraer la atención sobre la línea de los hombros.
¿ABDOMEN GRANDE?
Evitar la ropa muy ajustada; vestidos cruzados y las sayas estrechas; sayas con pequeños rizos y ligeramente amplias son las mejores.
¿PECHO PLANO?
Evitar las blusas apretadas; blusas con pecheras y rizos en el frente; telas con cuerpos.

ENTRE COMILLAS ...

Viene de la Pág. PRIMERA

la Selección de Seguridad Pública que fué a San Salvador preparada en tan malas condiciones y con las consecuencias desastrosas que hemos visto. A estas horas los chapines no estaría suponiendo que le ganaron a una Selección no digamos de escasos méritos pero sí mal preparada, sino que imaginarán haberle ganado a Costa Rica. Bueno es que en el futuro la Federación cuide mucho de la integración y preparación de las Selecciones que se envíen al exterior."

ES NECESARIO

Que se le preste al esiozrado Cantón de Quepos la cooperación necesaria a fin de que logre el mejoramiento de sus vías de comunicación, tanto como todo lo pretendido por la Junta Progresista del lugar. A nadie puede caberle duda del porvenir brillante que puede tener este Cantón si se le da el apoyo debido.

Es de esperar también que la Junta Cantonal de Caminos les complazca en la construcción del necesario puente sobre el Río Paqueta, obra para la cual los vecinos del lugar han ofrecido su propia colaboración, ya que la están necesitando urgentemente a fin de que les sirva de arteria económica en el circular de sus productos agrícolas. Hemos sabido que por ausencia de dicho puente, muchos agricultores, cargados de familia, se ven obligados a cruzar los ríos, crecidos algunas veces, exponiendo con ello la vida.

Otro problema no contemplado, y por ende mucho menos solucionado es el de la salubridad, en no menos peligró. La carne que consume el pueblo es transportada en un vehículo que tan pronto sirve para transportar carne, como cualquier otra cosa, lo cual tiene siempre tras el carroton mostrado un enjambre de moscas e inmundicias que ponen este vital alimento en peligro de las peores contaminaciones. Es justo, pensamos que así se tenga de abandonado a un pueblo?"

CELEBRACIONES HUECAS

Otra vez viene la celebración del Día de la Madre. Otra vez veremos homenajes, y tantas otras cosas, que no están mal ciertamente, pero que mejor respaldadas estarían si tuviesen un más concreto fondo de sinceridad. A nuestro modo de ver, dicha celebración será sincera, por lo menos de parte del Gobierno, los or-

OPTICA TRENAN

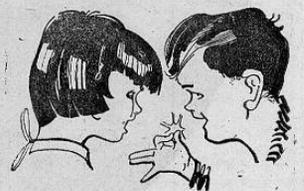


VEA-MAS-POR-MENOS-DINERO
Repuestos para ANTEOJOS
ARMAZONES estilo moderno.

REGALE A SU MAMA ALGO QUE REALMENTE ALIVIE EL TRABAJO DE SU CASA.



¿Qué le regalamos a mamá?



Ah!... ya sé... la solución es...

Oh!... Qué alegría... Una Batidora Doméstica Hobart!... Precisamente lo que yo deseaba!

Una Batidora Doméstica HOBART hace todo esto:

- Afila cuchillos.
- Ella solita hace mayonesa.
- Abre toda clase de latas.
- Bate diferentes mezclas para queques, pan, etc.
- Extrae jugos.
- Es cornidora de harina, azúcar, etc.
- Fule metales
- Muele carnes, queso, etc.
- Ralla vegetales, legumbres, queso, etc.
- Rebana tomates, zanahorias, remolachas, etc.
- Hace helados.

DE VENTA EN:

Equipos de Oficina S.A.
NIETO HNOS.

APARTADO: 1353 — TELEFONOS: 2786 - 3686 - 7050
Costado Norte de la Iglesia del Carmen

MADRE

Escribe: Claudio Quesada S.

Madre, palabra excelsa que por sí sola expresa la magnitud de su significado. Madre significa sacrificio, abnegación, dolor, amor, es decir sublimidad. Madre: para mí eres la mujer más bella, aunque no lo seas; la más santa, aunque haya otras, la más amorosa y la más buena. Porque yo debo comprender que me diste el ser y que al darte Dios el derecho a la maternidad, sacrificó y santificó tu propia vida.

Madre: tú eres como un rayo de luz que ilumina en la oscuridad de la noche como si viniera de una estrella blanca.

Blanca como tu alma, como blancos son los sueños de las vírgenes y de los niños, como blanco es el alba que no ha podido ser besada por los rayos del sol.

Madre: en tus brazos me arrullaste cantándome canciones de cuna que de tus labios salían como una floración del alma.

Tu corazón es una fuente de amor y de ternura inigualables, porque en ese amor y en esa ternura está tu propio ser, es decir tu propia vida, y con ese amor y esa ternura se fortaleció mi espíritu.

Para ti quiero sólo cosas bellas. Yo quisiera poder ir a la montaña a cortar guarías blancas, de esas que prendidas de los tron-

cos de los árboles parecen mariposas de seda con brillo de estrella, que viven en la espesura de un bosque, si acaso acariciadas por un rayo de luna que indiscretamente penetró a través del follaje para besarlas amorosamente.

Madre: tú sabes que yo te amo como se aman los seres de otros mundos, con un amor sublime que tiene algo de Dios. ¿Y por qué te amo tanto? Porque yo soy carne de tu carne, un palpitar de tu corazón y un pedazo de tu alma.

En tu claustro materno me impregné de tu amor que en la vida ha sido luz que iluminó mis senderos a seguir.

Madre: tú vivés en mi corazón como la Hostia Sagrada en la Cua toda, el perfume en la flor y la belleza en la música.

Tu voz es voz de arrullo que conforta y que consuela; a mis oídos llega como una música divina, como un agitar de alas blancas, invisibles, grandes y bellas; si sonrías te veo más bella, si me besas, mi alma se siente feliz y mi corazón palpita más de emoción.

Madre: eres para mí un lirio hecho mujer que tiene por perfume tu dulzura.

Esa dulzura que me hace feliz, que en cierto modo orientó mi vi-

OBRAS PUESTAS AL SERVICIO DEL PUBLICO EN LA BIBLIOTECA NACIONAL

Vocabulario filosófico, Juan ZA RAGUETA; Manual de historia comparada de las religiones (2 tomos), Guillermo SCHMIDT; Teoría de encuestas por muestreo con aplicaciones, Pandurang V. SUKHATME; Derecho internacional privado del trabajo, César LANFRANCHI; Dictionnaire des racines des langues européennes,

R. GRANDSAIGNES d'HAUTE-RIVRE; Microbiología industrial, Samuel Cate PRESCOTT; Plantas textiles, Carlos REMUSI; Comprensión de Venezuela, Mariano PICON SALAS; Relatos del tiempo viejo, R. Cunningham GRAHAM; Memorias de Pancho Villa, Martín Luis GUZMAN.

FOTO AUBERT

SIEMPRE A SUS ORDENES
Frente a la Iglesia del Carmen
TELEFONO 5478

MISS COSTA RICA

Viene de la Pág. PRIMERA —

bles homenajes en California y México y Salvador.

El viernes pasado regresó al país muy complacida de su viaje.

Al presentarle un atento saludo de bienvenida rendímosle el homenaje de nuestra admiración.

da, prodigándose calor maternal y tu propio amor que es el más bello, el más intenso y el más sublime de todos los amores.

RIA USTED

Modelo de vecinos:
Me alegro de que mi gallina se soltara y cañara su jardín.

—¿Sí? Mi perro se comió su gallina.

—¡Magnífico! Mi auto atrapó a su perro y lo dejó muerto en el acto.

—Muy bien. ¡Mi marido esta tarde voló su auto con dinamita!

Anúnciese en
"MUNDO FEMENINO"

DE LA VIDA

Por Don Vito

CONSEJOS DE LA EXPERIENCIA

Hablo contigo, pequeño y locuaz escolar; quien con tus alegrías y sanas risas, locas y bullanas carreras, no sabes de los deberes y peligros de la vida, mientras vas viviendo y pasando entre el hogar, los juegos y la Escuela.

Respetar, obedecer y quere mucho a tu amantísimo y cuidadoso padre. Recuerda que él trabaja ilusionado siempre pensando en ti. Se lo más bueno y cariñoso con tu abnegada y sufrida madre, que con amor sin fin fija su pensamiento, desde el primer instante que al darte un beso con su santa bendición, en el dintel de la puerta de tu casa te despide.

Ni riñas con tus hermanos y disimula tus errores. No olvides a tus maestros y respetalos con cariño, agradecimiento y comprensión. Quiere y cuida los árboles que nos dan sus frutos; las plantas en sus lindas, perfumadas y variadas flores, más si fueren en parque y jardines públicos, viéndolo de no hacerles daño, ya que son un divino regalo de la Naturaleza, por ser un valioso don del Cielo, que es lo mismo por ser de Dios. Protege y defiende los pájaros, ya que en ellos está personificada la más dulce y emotiva música celestial.

Nunca rías de los defectos físicos de los demás; ni te solaces en las inmoralidades que en el camino hallares. Se amable y servicial con tus compañeros de escuela y amigos de vecindad.

Ahora es contigo, joven varón, entre los quince y los veinte años. Se pulcro y serio en el vestir, sin llevar atavíos raros, exóticos y tontamente vanidosos; los ojos torpes y vulgares, que hacen de ti una figura extravagante y pintoresca. No imites por lo tanto a una pequeña ferretería ambulante, acarreado innecesariamente pulseras, esclavas, cadenas, chapas, hebillas y misteriosos a

muletos, que te dan un aspecto femenino, perdiendo por lo tanto en figura y rango varonil.

Ve que es más grande la modestia de la pura, olorosa y azul violeta; que la arrogancia fútil e insulsa de la vistosa dalia.

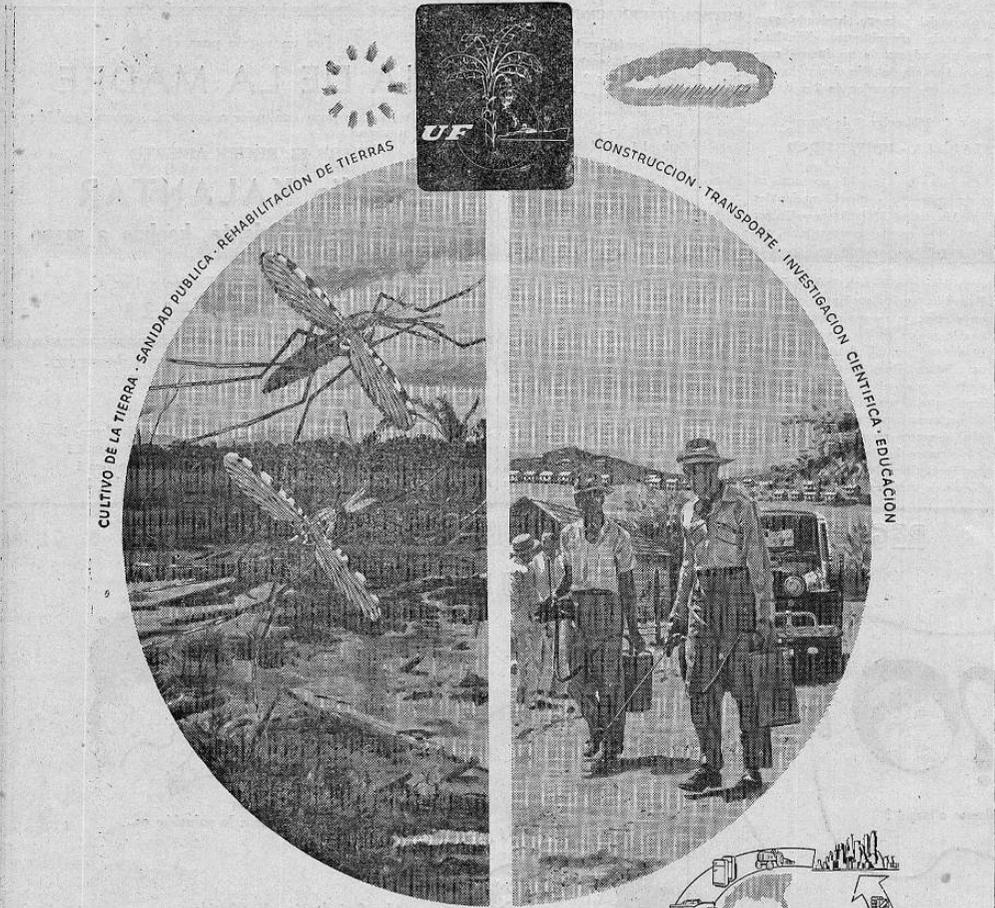
Admira como hombre y es debído de la belleza y majestad de un semblante femenino; al mismo tiempo la arrogancia y el donaire al paso de una mujer hermosa y elegante; pero ve que con tus palabras y piropos no le nubles y oscurezas su faz divina, al cruzarse en su linda cara, la fea máscara del disgusto, por la "flor" que a sus pies chacalmente le dijiste.

Procura hablar el rico y limpio idioma castellano; alejando los modismos costumbristas groseros y vulgares, que hoy por desgracia, invaden y estropean al claro y nutrido idioma español.

Voy contigo amable y buena señorita. Si eres bonita, no te ensi-to lo contrario; bien sabido es que la mujer guapa y elegante, lleva consigo y a diario el peor enemigo en su linda cara. Que tus facciones no son gracias de natura y del cielo, no importó tal cosa, que de todo hay en la Vía del Señor; pueda que buenos atractivos y hechizos te falten y si eres virtuosa, es más que suficiente que ser bella y seductora.

Procura conocer muy bien la sinceridad de las personas que te rodean, más si estos son seres de tu sexo contrario. No creas que todo lo que te dicen son claras y elocuentes verdades. Se humilde, noble y servicial, antes de ser orgullosa, displicente e inútil con tus semejantes.

Acata hasta donde puedas los sabios y sanos consejos de tus padres, muy especial los de tu sincera y obscecante madre, que sólo lo tu felicidad y bienestar para ti siempre desea.



AYER ERA UN PANTANO... HOY ES UNA POBLACION SANA

Hasta ayer hubo agua detenida y vegetación descompuesta. Hoy día manos expertas han recuperado la tierra y, drenando las ciénagas, la han transformado en un lugar habitable y sano. Por virtud del saneamiento y de las construcciones bien planeadas los agricultores se instalan en regiones anteriormente inhabitables.

El bienestar de todo trabajador depende de su buena salud. El agricultor sano emplea ahora su pericia para

hacer producir en abundancia los ricos suelos de América Central. Vende la mayor parte de sus cosechas en los mercados de la América del Norte, y los dólares que recibe en pago, le sirven, en parte, para comprar maquinaria y géneros que le proporcionan una vida más agradable.

Este intercambio de productos y servicios fortalece la unidad del mundo libre y constituye la verdadera interdependencia de las Américas.

CIRCULACION CONSTANTE UNE Y FORTALECE A LAS AMERICAS

A través de 55 años la United Fruit Company ha venido sirviendo beneficiamente a las Américas—recuperando tierras pantanosas y sanando las, desarrollando y empleando la habilidad del hombre, realizando, por medio de la investigación científica, nuevos métodos técnicos en el transporte, cultivo producción y venta del banano, azúcar y otros productos agrícolas, a la vez que mejorando las comunicaciones.

COMPANIA BANANERA DE COSTA RICA

Ahora frente a Cuadra!
en el MERCADO CENTRAL su PESCADO y CAMARONES de confianza: en
EL PESQUERO
Proteja su salud
Víctor M. Salazar G. — Teléfono 5075

AUMENTA EL NUM... Viene de la Pág. PRIMERA —

copios de este siglo era solamente de 4 por ciento. Las mujeres casadas que trabajan exceden del número de las mujeres solteras que trabajan, en una proporción de dos a una.

Es muy posible que la explicación de esto consista en la distribución de las edades entre las mujeres trabajadoras o empleadas. Muchas de las esposas empleadas son mujeres jóvenes con hijos pequeños, pero el mayor aumento en las filas de las mujeres empleadas proviene de las matronas cuyos hijos ya son adultos o han llegado a la edad de la adolescencia. En épocas pasadas las mujeres por lo general trabajaban fuera del hogar cuando la familia esta necesitada de dinero, y casi siempre, renunciaban a los empleos cuando los ingresos del marido lo permitían. La mujer norteamericana de hoy día, en muchos casos, trabaja porque así lo desea, pero no porque esté obligada a ello por fuerza de necesidad. Ciertamente es el dinero que gana una mujer casada sirve para comprar artículos y servicios adicionales, para ella misma y para su familia. Y no obstante, el aumento en la proporción de mujeres empleadas, notado en estos últimos años, coincide con un aumento considerable en los ingresos de la nación.

Es evidente que hoy día hay más mujeres casadas que trabajan porque hay una plenitud de buenos empleos en la economía cada vez más expansiva de los Estados Unidos. Los sociólogos dicen que cuanto más educada es la mujer tanto más aprecia el es-

tímulo intelectual que le proporciona un empleo fuera del hogar. La proporción de mujeres empleadas es más alta entre la mujer universitaria que entre aquellas que sólo han tenido una educación básica. El hecho de que ahora hay mayor proporción de mujeres que trabajan ha surtido su efecto sobre la vida norteamericana en lo económico así como en lo social, desde hace 50 años en que ellas comenzaron a emplearse fuera del hogar. En los principios, las mujeres empleadas eran por lo general jóvenes solteras y naturalmente propendían a gastar su dinero en trajes, adornos y diversiones.

Pero la mujer casada que hoy día desempeña un empleo fuera de su casa aspira a algo más que a estar bien vestida y bien presentada. Le interesan cosas de más substancia, como por ejemplo tener una buena casa de vivienda para la familia, provista de todos los muebles y utensilios que facilitan y embellecen la vida del hogar, también está interesada en economizar algún dinero para poder más tarde dar una educación universitaria a sus hijos y orientarlos en los primeros meses en que han de ejercer la profesión que hayan escogido. Según el criterio expresado por muchos expertos en cuestiones sociales, estas influencias nuevas y modernas han contribuido grandemente al enorme desarrollo del mercado de consumidores de los Estados Unidos. Estas influencias, al traducirse en mayor demanda por mejores casas de vivienda, artículos de uso general y otros menesteres.

Suscríbese a MUNDO FEMENINO